ЗАКОН
РЕСПУБЛИКИ ТАТАРСТАН

О внесении изменений в статьи 4 и 11 Закона Республики Татарстан «О добровольной пожарной охране в Республике Татарстан»

Принят
Государственным Советом
Республики Татарстан
11 июля 2017 года

Статья 1

Внести в Закон Республики Татарстан от 1 августа 2011 года № 48-ЗРТ «О добровольной пожарной охране в Республике Татарстан» (Ведомости Государственного Совета Татарстана, 2011, № 8 (I часть); 2014, № 5) следующие изменения:

1) в статье 4:
а) наименование после слов «в обеспечении деятельности» дополнить словами «добровольных пожарных, работников добровольной пожарной охраны,»;
б) после слова «пожарных» дополнить словами «, работников добровольной пожарной охраны»;
2) в части 1 статьи 11 слово «территориальных» исключить.

Статья 2

Настоящий Закон вступает в силу со дня его официального опубликования.

Президент
Республики Татарстан Р.Н. Минниханов

АППАРАТ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ ТАТАРСТАН
ОБЩИЙ ОТДЕЛ

Казань,Кремль
20 июля 2017 года
№ 58-ЗРТ

ТАТАРСТАН РЕСПУБЛИКАСЫ
ЗАКОНЫ

“Татарстан Республикасында янгыннан ирекле саклау турында” Татарстан Республикасы Законының 4 һәм 11 статьяларына үзгәрешләр кертү хакында

Татарстан Республикасы
Дәүләт Советы тарафыннан
2017 елның 11 июлендә
кабул ителде

1 статья

“Татарстан Республикасында янгыннан ирекле саклау турында” 2011 елның 1 августындагы 48-ТРЗ номерлы Татарстан Республикасы Законына (Татарстан Дәүләт Советы Җыелма басмасы, 2011, № 8 (I өлеш); 2014, № 5) түбәндәге үзгәрешләрне кертергә:

1) 4 статьяда:

а) исемендә “янгыннан саклау буенча” сүзләреннән соң “ирекле янгын сүндерүчеләр, янгыннан ирекле саклау хезмәткәрләре,” сүзләрен өстәргә;

б) “ирекле янгын сүндерүчеләрнең” сүзләреннән соң “, янгыннан ирекле саклау хезмәткәрләренең” сүзләрен, “ирекле янгын сүндерүчеләрне” сүзләреннән соң “, янгыннан ирекле саклау хезмәткәрләрен” сүзләрен өстәргә;

2) 11 статьяның 1 өлешендә “территориаль” сүзен төшереп калдырырга.

2 статья

Әлеге Закон рәсми басылып чыккан көненнән үз көченә керә.

Татарстан Республикасы
Президенты — Р.Н. Миңнеханов

Казан,Кремль
2017 ел, 20 июль
№ 58-ТРЗ